

Det här verket har digitaliserats vid Göteborgs universitetsbibliotek.  
Alla tryckta texter är OCR-tolkade till maskinläsbar text. Det betyder att du kan söka och kopiera texten från dokumentet. Vissa äldre dokument med dåligt tryck kan vara svåra att OCR-tolka korrekt vilket medför att den OCR-tolkade texten kan innehålla fel och därför bör man visuellt jämföra med verkets bilder för att avgöra vad som är riktigt.

This work has been digitised at Gothenburg University Library.  
All printed texts have been OCR-processed and converted to machine readable text.  
This means that you can search and copy text from the document. Some early printed books are hard to OCR-process correctly and the text may contain errors, so one should always visually compare it with the images to determine what is correct.



lier, ju wäkrare och lättare är både Tal och Skrifning. Din jag nu skrifwer D för T uti bedt, sup. bör jag för at lindra effertanken, och för mera likhet, skrifwa **bede** och **sade** äfwen så. D och T äro ju ombytliga.

4. Skriften bör wara stadig och alswarsam. Således har man ståtigt afseende på afledningen, at stadga därigenom Talets ombytlichkeit. Man uttrycker ock det, som ej kan så noga uttalas, t. e. fifta bokstafwen i falske, sielft, spräng- Andteligen är man lit sig sielf, och går ej ifrån erkända reg- ler, om icke flera stöta tillsammans: då man håller sig wid bruket och pluraliteten.

5. Skrifningen bör ej stöta egonen, liksom Talet ej äronen. All hastig och märkelig ändring är ansidtelig.

6. Skrifningen bör wara ren och enahanda. Tal sålas swärligen wägra ord, om de erkännas därför: Skrif- ningen böra ej Latinska characterer blandas med Swenska. Och som Swenskan går i många ord ut på i, men ej på ei; så skrifwes Cancelli t. e. rättare på Swenska, än Tyska och Fransöska wiset; helst ordet afledes från inteldera af dessi Språk.

### 6. Grundsats.

**Et nyare bruk uphäfwer et äldre:** Likasom en ny Lag inkränker, eller aldeles utplånar, den gamle. Bruket är et förbund, och kan således uphäfwas, så snart Interessenterne komma därom öfwerens. Häraf kan dömas om undwitande tvetydigheter: hvilken regel nu kommer mycket ur bruk, och således förlustas.

Swad hjälper det, at wi i forna tider lemnat ut si en mycket onödig bokstaf, midt i orden? Det har ju, emot all billighet, wunnet häfbarätt; och i kraft af nare documenter lærer Herr Professor Lauvel, Broman och flera fåfångt upplå gamla Swenskans Archiver. Se den förra Föreläring öfwer sin Skriflag, s. 48. De gamle skrifwo boade, och hade til äfwenturs en Conjugation allena, och mindre Anomalier: Wi så likwål skrifwa boode, och låta Grammatican göras efter Språket, men ej Språket efter Grammatican.



## Swad Nytt i Staden?

den 17 September 1759.

### Witterlekar.

Det bekanta Epigramme öfwer Dido,

Infelix Dido, nulli bene nupta marito!

Hoc pereunte fugis, hoc fugiente peris.

Swillet en witter Fransos således öfwersadt:

Pauvre Didon, ou t' a reduite

De tes Amans le triste sort!

L'un en mourant cause ta fuite,

L'autre en fuiant cause ta mort.

Änder i Tyska öfwersättningén äfwen så wäl:

Zwey Männer machen es, daß Dido du verdirbst:

Der stirbet, und du fliehst; der flieheth, und du stirbst.

Jag kan ock framte 2 Swenska försök, nyligen gjorda öfwer samma ämne.

1.

Olycklig Dido war med hågge sine Män och giften.

En dö, hon landet flyr: en flyr, hon lägs af harm i giften.

2.

Med hågge sine Män olycklig Dido war.

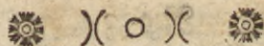
En dö, hon flyr: en flyr, hon utur werlden far.

### Mores Christiani.

Sis invisus; ama: patiaris & ultima; gaude.

Non moreris, nec eris semper inultus, homo.

Cede



Cede injustitiæ: nulla est victoria tanti:  
Curaque sit potior mentis, Amice, tua.  
Si sectaris opes, nihil est, quod quæris abunde.  
Missa, precor, facito cetera; quære Deum.

*Dux Fatales Arbores.*

Humani generis Capiti fatalis utrique  
Arbor, Adæ nocuit prima, secunda Noæ.

*Noachus.*

Ecce, Noam Bacchus vitisque domestica vicit,  
Quem non congeries vicerat omnis aqua.

*Epochæ Vet. Test.*

Diluvium, Abramus, Mare, Templum, Captus,  
Jesus,

Ordo sextuplicis sufficit ille moræ.  
Articulos octo numeres; addantur, oportet,  
Redditus & captus, Tharaidisque Deo.

*Rundgörelser.*

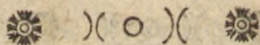
Swänne bulvande, store och järnbestagne *Sten-*  
wagnar hafwa genom lån rullat ifrån sin ägare, som  
lofwar en Plåt i hittelön, och tackar defutan den, som  
lemnar nödgagtig uplysning om dessa swärligen rörliga  
Meubler. Ägaren gifwer sig tillkänna på Tryckeriet.

Om någon åstundar underwisning i Räknekonsten  
och lands-Bokhålleriet, så gifwes på samma ställe un-  
derrättelse om en stickelig Wägledare.

Hos Herr Carl Habicht är et parti Talg och Wax,  
utom Ryska Juster, eller så kallat Rysläder, til salu.

En gammal öfvertäkt Wagn, och et stycke Chaffis,  
erhållas mot ställig lösen, och närmare uplysning hos  
Tygfriskwaren Åkerman för intet.

Följande böcker kunna hos Consist. Notarien, *Herr*  
Johan



Johan Ålander, beses, och erhållas mot den bifogade  
Bokfyllingen:

Rudbecks Atlantica 3 Tomer = 300 Dal. R:mt.  
Hallens Concordans-Bibel = 100 dito.  
Hos Jens Fredr. Jensen finnas goda och friska  
Citroner för billigt pris.

*Små Kyrko-Tidningar.*

Uti Swenska Församlingen äro 3 Gosse- och 6  
Biskobarn Döpte: Wigde Handelsbetjenten Isack  
Brönbom och Jungfru Maria Christina Wman,  
Klensmeden i Warberg Isaac Sundström och Jung-  
fru Margareta Ulja: Döde Herr Commissarien Jo-  
han Tornborn, Vice Collega Herr Magister Gabriel  
Salkensten och 5 Barn.

Uti Kronhus-Församlingen äro Döpte 2 Barn:  
Döde 2ne Soldater, 1 Soldat-Enka, och 1 Barn.

*Korta Stads-Nyheter.*

*Göteborgska Wexel-Coursen.*

Lögerdagen.  
Amsterdam - - 51½ - - M:k R:mt.  
Hamburg - - 49¾ - - M:k R:mt.

*Cheerne*, nämligen de gröfre, kostade i förra We-  
tan 55 til 57 öre S:mt Skålpundet: humo således ej  
til det wärde, som på förledet års Auction. Denne  
warar ännu i 8 dar, efter utseende.

Rågen kostar nu 10 Dal. S:mt Lunnan: *Malt*  
och Korn äfwen så

Wedpriset har i år ansenligen tiltaget. Bokwe-  
den kostar 10 til 11 Dal. sammen: Björk 10, All 9,  
Surr 8, och Gran 7 Dal. 24 öre S:mt. Ännu wärre  
är, at Weden råtnu ej fås för pengar: Och ändå plan-  
terar ingen. *Sillen*

Sillen kostar nu mera 1 Dal. Tunnan: Stupa  
denne penninge-cours ännu längre ner, löner Silles  
fångsten ej synnerligen mödan; hwaraf det Swenska  
Almänna snart eller omsider tar märkelig stada.

Ankomne äro Skepparne John Sanger ifrån  
Danff med Barlast, Robert Tod ifrån Portferon med  
dito, Nicol. Elffström ifrån NewCastel med Mursten  
och Slipstenar, Oke Hansson ifrån Amsterdam med  
Mursten, Magnus Sjögård ifrån Enstruter med  
Barlast, Jöns Ankar ifrån Christiansund med Fiske  
waror och Tran, samt Onne Eilders ifrån Amsterdam  
med Barlast.

Utgångne äro John Turner och Carl Machen  
til Lissabon med The, Win och Brännwin, Widgert  
Stonehouse, Matt. Wilson och Robert Fox til Lon-  
don, Daniel Watt til Montros med Järn och Bräder.

Helsingör. Den 3 Sept. ankommo Skepparne  
Claus Alderst ifrån Rotterdam, årnad til Stockholm  
med Sten, Petter Grönberg ifrån Warberg til Dan-  
zig, Barlastad, Anders Dahlberg ifrån Stockholm  
med Tjåra. Den 4 Hans Jokim Witsot ifrån Stock-  
holm til Medelshafwet med Tjåra, David Kametjer  
ifrån Carlshamn til Lissabon med Bräder, Claes En-  
les ifrån Wolgast til Amsterdam med Glas, Robert  
Reddos ifrån London til Stockholm, Barlastad. Den  
6 Daniel Winsley ifrån Hull til Stockholm Barlastad,  
Peter Johansson ifrån Norköping til Amsterdam med  
Canoner. Den 7 Nils Westberg ifrån Bourdeaux  
til Stockholm med Win. Den 8 Lars Helgeson ifrån  
Götheborg til Stockholm med Stuckegods, Peter  
Gerbrands ifrån Amsterdam til Stockholm med St.  
Anders Larsson ifrån Riga til Götheborg med Hampa.

# Götheborgska Sagasinet.

Den 24 September 1759.

## Widare Utdrag ur L' Esprit.

Helvetius, (så heter Författaren til den berömda  
Boken) undersöker sedan, huruvida dygd och Quick-  
het gör skäl för sitt namn, i smärre Samhälles omdömen.

Dygd eller duglighet är en färdighet at göra något,  
som synnerligen bätar dessa samsfund. Om en Wetens-  
kaps-Academi afsläder sig den wanliga egenmyttan,  
och dömer efter almånna Interesses; ser det af et up-  
lystare högmåd, och annan ensidighet. Samma bör  
också sägas om alla ädelmodiga steg. Ingen gör godt  
eller ondt utom affigter: hwar och en tror, at dess in-  
teresse hwilar därunder. Brutus upofrade sin son  
til kärlek til Fäderneslandet, d. ä. til Rom, war större  
hos honom, än til sitt barn. Han lydde sin häfti-  
gaste passion, som uplyste honom om påföljden af den-  
na stränghet. Men hwar behöfs i vår tid, at förkla-  
ra så beniga exempel? Jag wil hålla mig wid de al-  
männe.

En man upofrar all sin ägendom, för at frelsa en  
brottlig fånginge från förtjenta straff: Han ältas,  
hedras och wördas af hela sin släkt, och wäl af flera.  
Det war en dygdig Karl, heter det, fast han är wer-  
teligen helt orätmätig, och syndar mot almånna sä-  
kerheten.

En